Put your arms through the sleeves. 袖に腕を通します。



Please wear your Yukata on top of your underwear. 浴衣を着る際は下着を身に着けましょう。



Bring the right side over the body first, and then pull the left side over the right side.

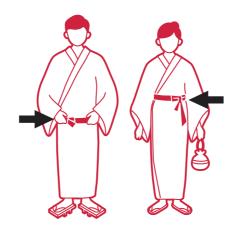
右、左の順番で前を合わせます。



Please do not wear opposite because that is the way Japanese dress the dead. 左前は死装束の着方なので避けましょう。

Wrap the sash around the body, and tie the ends together at the front.

帯を巻き、体の前で結びます。



Men should place the sash over the hipbone, while ladies should wrap it around the waist. 男性は腰骨辺り、女性はウエストで帯を結びましょう。

